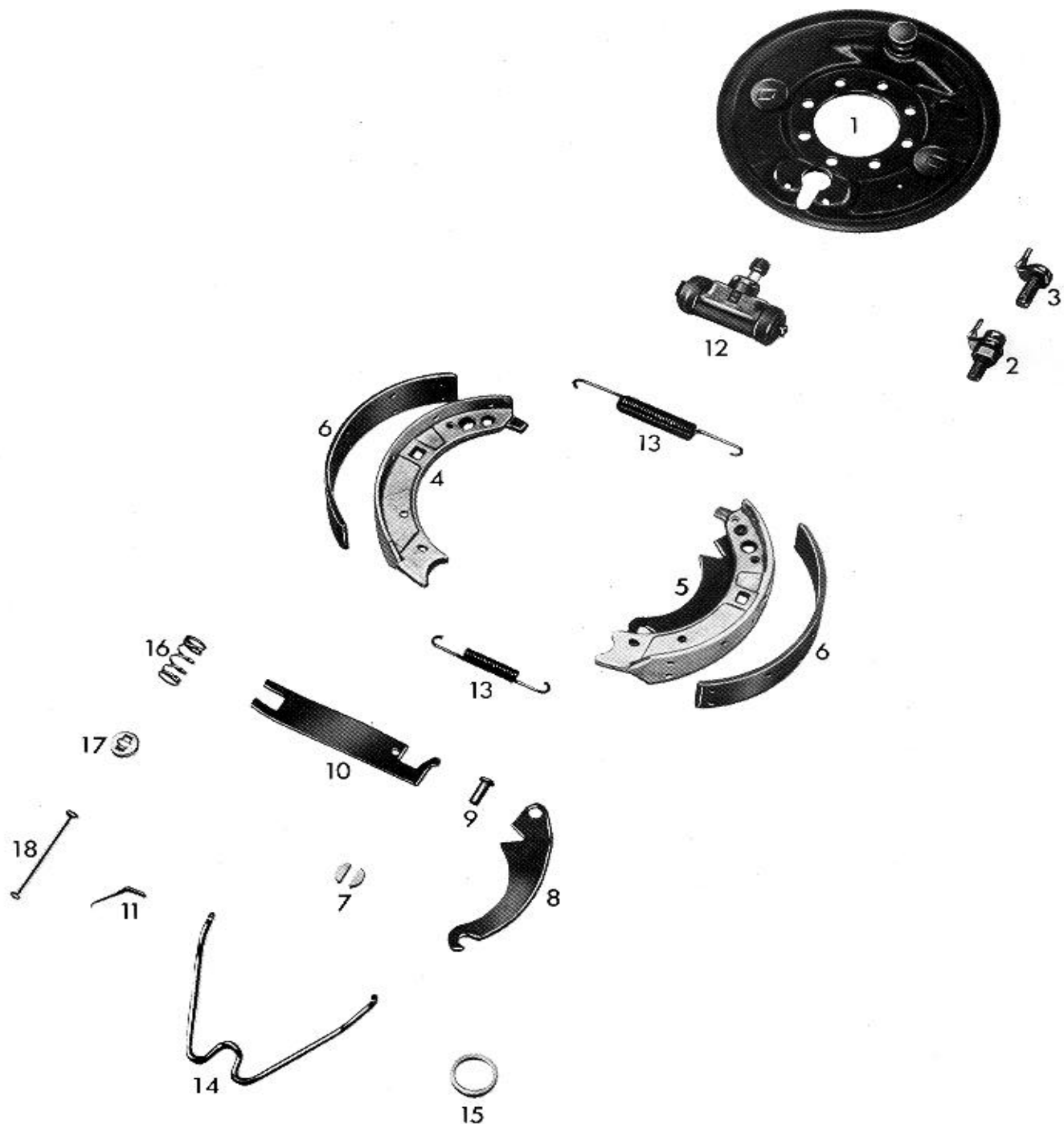


# WABCO



**Ersatzteilliste/Spare parts list/Liste pièces de rechange**  
**Bildtafel/Picture/Planche**  
**Ersatz für/Replacement for/Rechange**

**Nr.** 10 180 099  
**B** 100  
**Nr.** Ausgabe vom 02. 06. 1986

**Bremsen-/Brake-/Frein-Type** 180 x 40 Z-Öm

**Datum/date** 08. 04. 1992

Pos. Nr.	Benennung	Nummer Number Nr. Repère	Stück/Bremse Qty./Brake Nbr. de pièce par frein	Designation	Désignation	Bemerkung Comment Observation
	Bremse	10 180 099		brake	frein	
1	Bremsendeckplatte	12 170 578	1	brake back plate	plaque de recouvrement	
4	Bremsbacke mit Belag	12 158 507	1	brake shoe with lining	segm. de frein avec garniture	geklebt
5	Bremsbacke mit Belag	12 158 356	1	brake shoe with lining	segm. de frein avec garniture	geklebt
10	Druckstück	12 229 005	1	cross strut	poussoir	
11	Blattfeder Niet	13 304 006 18 534 002	1 1	leaf spring rivet	ressort à lame rivet	B 4 x 8 DIN 7338
12	Radzylinder Zylinderschraube Federring	16 115 006 18 421 002 18 452 030	1 2 2	wheel cylinder fillister socket head screw spring washer	cylindre de roue vis à tête cylindrique rondelle élastique	M 6 x 12 DIN 84 6 DIN 7980
13	Zugfeder	13 301 083	1	pull spring	ressort de traction	
14	Biegefeder	13 303 006	1	spiral spring	ressort en V	
15	Scheibe	13 729 065	1	washer	rondelle	